Malaquias

1 Profecia da palavra do SENHOR a Israel por
meio de Malaquias.
2 “Eu tenho amado vocês — diz o SENHOR. —
Mas vocês perguntam: ‘Como nos tens amado?’
Não era Esaú irmão de Jacó? — declara o
SENHOR. — No entanto, amei Jacó
3 e odiei Esaú. Transformei seus montes em
desolação e entreguei sua herança aos chacais
do deserto”.
4 Ainda que Edom diga: “Fomos arrasados,
mas voltaremos a reconstruir as ruínas”, assim
diz o SENHOR dos Exércitos: “Eles construirão,
mas eu derrubarei. Serão chamados ‘Território
da Maldade’ e ‘Povo contra o qual o SENHOR
está irado para sempre’.
5 Seus próprios olhos verão isso, e vocês dirão:
‘Grande é o SENHOR além das fronteiras de
Israel!’
6 O filho honra seu pai, e o servo, seu senhor.
Se sou Pai, onde está minha honra? Se sou
Senhor, onde está o temor que me devem? — diz
o SENHOR dos Exércitos a vocês, sacerdotes que
desprezam meu nome. — Mas vocês perguntam:
‘Em que desprezamos teu nome?’
7 Vocês oferecem alimento impuro sobre meu
altar e perguntam: ‘Em que te contaminamos?’
Ao dizerem: ‘A mesa do SENHOR é desprezível’.
8 Quando oferecem um animal cego em
sacrifício, isso não é errado? E, quando
oferecem um coxo ou doente, isso não é errado?

Pois apresente-o ao seu governador! Ele se
agradará de você ou o receberá com favor? —
diz o SENHOR dos Exércitos.
9 Agora, supliquem o favor de Deus, para que
tenha compaixão de nós. Isso veio de suas mãos:
será que ele receberá algum de vocês com
favor? — diz o SENHOR dos Exércitos.
10 Quem dera um de vocês fechasse as portas,
para que não acendessem meu altar em vão!
Não tenho prazer em vocês — diz o SENHOR dos
Exércitos — e não aceitarei oferta de suas mãos.
11 Pois, do nascer do sol ao poente, meu nome
é grande entre as nações. Em todo lugar se
oferece incenso ao meu nome e se apresenta
uma oferta pura, pois meu nome é grande entre
as nações — diz o SENHOR dos Exércitos.
12 Mas vocês o profanam ao dizer: 'A mesa do
Senhor está contaminada, e seu fruto, seu
alimento, é desprezível'.
13 Vocês dizem: 'Que canseira!', e o desprezam,
bufando — diz o SENHOR dos Exércitos. —
Trazem animais roubados, coxos e doentes e
assim apresentam a oferta. Será que a aceitarei
de suas mãos? — diz o SENHOR.
14 Maldito seja o enganador que tem um
macho em seu rebanho e faz um voto, mas
sacrifica ao Senhor um animal defeituoso! Pois
eu sou um grande Rei — diz o SENHOR dos
Exércitos — e meu nome é temível entre as
nações".

2

1 "Agora, sacerdotes, este mandamento é para
vocês.

2 Se não ouvirem e não levarem a sério dar
glória ao meu nome — diz o SENHOR dos
Exércitos —, enviarei sobre vocês a maldição e
amaldiçoarei suas bênçãos. Já as amaldiçoei,
porque não levam isso a sério.
3 Eis que repreenderei sua descendência e
espalharei esterco no rosto de vocês, o esterco
de suas festas. Vocês serão levados junto com
ele.
4 Então saberão que lhes enviei este
mandamento, para que permaneça minha
aliança com Levi — diz o SENHOR dos Exércitos.
5 Minha aliança com ele era de vida e paz. Eu
lhe dei ambas para que me temesse; ele me
temeu e tremeu diante do meu nome.
6 A instrução verdadeira estava em sua boca, e
não se encontrou injustiça em seus lábios. Ele
andou comigo em paz e retidão e afastou muitos
da iniquidade.
7 Pois os lábios do sacerdote devem guardar o
conhecimento, e de sua boca se deve buscar a
instrução, porque ele é mensageiro do SENHOR
dos Exércitos.
8 Mas vocês se desviaram do caminho; com
sua instrução fizeram muitos tropeçar.
Corromperam a aliança de Levi — diz o SENHOR
dos Exércitos.
9 Por isso, eu também os tornei desprezíveis e
humilhados diante de todo o povo, pois não
guardam meus caminhos e mostram favoritismo
ao aplicar a lei".

10 Não temos todos um só pai? Não nos criou
um só Deus? Por que somos infiéis uns aos

outros, profanando a aliança de nossos
antepassados?
11 Judá foi infiel, e uma abominação foi
cometida em Israel e em Jerusalém. Pois Judá
profanou o santuário do SENHOR, que ele ama, e
se casou com a filha de um deus estrangeiro.
12 Que o SENHOR elimine das tendas de Jacó o
homem que fizer isso, quem está desperto e
quem responde, ainda que apresente uma oferta
ao SENHOR dos Exércitos!
13 E esta é a segunda coisa que fazem: cobrem
de lágrimas o altar do SENHOR, de choro e
gemidos, porque ele já não olha para a oferta
nem a aceita com agrado de suas mãos.
14 E perguntam: "Por quê?" Porque o SENHOR
foi testemunha entre você e a esposa de sua
juventude, à qual você foi infiel, embora ela seja
sua companheira e a esposa de sua aliança.
15 Não os fez um só, embora lhe restasse
espírito? E o que buscava esse um? Uma
descendência para Deus. Portanto, guardem seu
espírito; que ninguém seja infiel à esposa de sua
juventude.
16 "Pois quem odeia e repudia sua esposa —
diz o SENHOR, Deus de Israel — cobre sua veste
de violência — diz o SENHOR dos Exércitos.
Portanto, guardem seu espírito e não sejam
infiéis".
17 Vocês cansaram o SENHOR com suas
palavras e perguntam: "Em que o cansamos?"
Ao dizerem: "Todo o que faz o mal é bom aos
olhos do SENHOR, e é deles que ele se agrada",
ou: "Onde está o Deus da justiça?"

3

1 “Eis que envio meu mensageiro, e ele
preparará o caminho diante de mim. De
repente, virá ao seu templo o Senhor a quem
vocês buscam, o mensageiro da aliança a quem
vocês desejam. Eis que ele vem! — diz o
SENHOR dos Exércitos.
2 Mas quem suportará o dia de sua vinda?
Quem se manterá de pé quando ele aparecer?
Pois ele é como o fogo do refinador e como o
sabão dos lavandeiros.
3 Ele se sentará como refinador e purificador
de prata. Purificará os filhos de Levi e os
refinará como ouro e prata, para que
apresentem ao SENHOR ofertas com justiça.
4 Então a oferta de Judá e de Jerusalém será
agradável ao SENHOR, como nos dias antigos,
como nos anos de outrora.
5 Eu me aproximarei de vocês para o juízo e
serei uma testemunha pronta contra os
feiticeiros, os adúlteros, os que juram
falsamente, os que defraudam o trabalhador em
seu salário, os que oprimem a viúva e o órfão e
negam justiça ao estrangeiro, sem me temerem
— diz o SENHOR dos Exércitos.
6 Pois eu, o SENHOR, não mudo; por isso
vocês, filhos de Jacó, não foram exterminados.
7 Desde os dias de seus antepassados, vocês se
desviaram de meus decretos e não os
guardaram. Voltem para mim, e eu voltarei para
vocês — diz o SENHOR dos Exércitos. — Mas
vocês perguntam: ‘Como voltaremos?’
8 Poderá o ser humano roubar a Deus? No
entanto, vocês me roubam e perguntam: ‘Em

que te roubamos?' Nos dízimos e nas ofertas.
9 Vocês estão sob maldição e me roubam, a
nação inteira.
10 Tragam todo o dízimo ao depósito, para que
haja alimento em minha casa. Ponham-me à
prova nisto — diz o SENHOR dos Exércitos — e
vejam se não lhes abrirei as janelas dos céus e
derramarei sobre vocês bênção até não haver
espaço suficiente.
11 Por vocês, repreenderei o devorador, e ele
não destruirá o fruto da terra, nem a videira do
campo perderá seu fruto antes do tempo — diz o
SENHOR dos Exércitos.
12 Todas as nações chamarão vocês de felizes,
pois vocês serão uma terra desejável — diz o
SENHOR dos Exércitos.
13 Suas palavras contra mim têm sido duras —
diz o SENHOR. — Mas vocês perguntam: 'O que
temos dito contra ti?'
14 Vocês disseram: 'É inútil servir a Deus. O
que ganhamos por guardar o que ele manda e
andar de luto diante do SENHOR dos Exércitos?
15 Agora, nós chamamos os arrogantes de
felizes. Os que praticam a maldade prosperam;
até põem Deus à prova e escapam' ".
16 Então os que temem o SENHOR falaram uns
com os outros. O SENHOR prestou atenção e
ouviu, e um livro de memória foi escrito diante
dele para os que temem o SENHOR e estimam
seu nome.
17 "Eles serão meus — diz o SENHOR dos
Exércitos —, meu tesouro especial no dia em que
eu agir. Terei compaixão deles como um homem
tem compaixão de seu filho que o serve.

18 Então vocês voltarão a distinguir entre o
justo e o perverso, entre quem serve a Deus e
quem não o serve".

4

1 "Pois eis que vem o dia, ardente como um
forno. Todos os arrogantes e todos os que
praticam a maldade serão palha. O dia que vem
os abrasará — diz o SENHOR dos Exércitos — e
não lhes deixará raiz nem ramo.
2 Mas, para vocês que temem meu nome,
nascerá o sol da justiça, com cura em suas asas.
Vocês sairão e saltarão como bezerros do
estábulo.
3 Vocês pisotearão os perversos, pois serão
cinzas debaixo das plantas de seus pés no dia
em que eu agir — diz o SENHOR dos Exércitos.
4 Lembrem-se da lei de Moisés, meu servo, dos
decretos e das ordenanças que lhe ordenei em
Horebe para todo Israel.
5 Eis que envio a vocês o profeta Elias antes
que venha o grande e temível dia do SENHOR.
6 Ele fará voltar o coração dos pais para os
filhos e o coração dos filhos para seus pais, para
que eu não venha e fira a terra com extermínio".

Nueva Traducción BibliaTodo

The Holy Bible in Brazillian Portuguese, Nueva Traducción BibliaTodo translation

copyright © 2026 BibliaTodo LLC

Language: Português (Portuguese)

Dialect: Brazil

Bíblia Sagrada, Nova Tradução BibliaTodo (NTB-BR). Publicada por BibliaTodo Bible Society, selo editorial da BibliaTodo LLC.
https://www.bibliatodo.org/pt/ntb-br/

2026-11-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 6 Nov 2026 from source files dated 6 Nov 2026
20c9f8b5-6b45-5a4e-aa1a-04d7089a58d3